Naciones Unidas A/AC.109/2015/18

Asamblea General

Distr. general
16 de marzo de 2015
Español
Original: inglés

Comité Especial Encargado de Examinar la Situación con respecto a la Aplicación de la Declaración sobre la Concesión de la Independencia a los Países y Pueblos Coloniales

Difusión de información sobre la descolonización durante el período comprendido entre abril de 2014 y marzo de 2015

Informe del Secretario General

Resumen

El presente informe, preparado en cumplimiento de la resolución 69/106 de la Asamblea General, de 5 de diciembre de 2014, presenta un panorama general de las actividades que ha llevado a cabo el Departamento de Información Pública para difundir información sobre la descolonización, haciendo especial hincapié en las opciones de libre determinación de que disponen los pueblos de los Territorios No Autónomos. Salvo que se indique lo contrario, el informe abarca el período comprendido entre abril de 2014 y marzo de 2015.

15-04030 (S) 190315 250315

Se ruega reciclar

I. Introducción

1. La Asamblea General, en el párrafo 2 de su resolución 69/106, de 5 de diciembre de 2014, consideró importante proseguir y ampliar sus actividades encaminadas a lograr la mayor difusión posible de información sobre la descolonización, con especial hincapié en las opciones de libre determinación de que disponían los pueblos de los Territorios No Autónomos. Con ese fin, solicitó al Departamento de Información Pública de la Secretaría que, a través de los Centros de Información de las Naciones Unidas de las regiones pertinentes, participara activamente en la búsqueda de métodos nuevos e innovadores para difundir material en los Territorios No Autónomos. En el párrafo 3 de esa resolución, la Asamblea solicitó también al Secretario General que siguiera mejorando la información que se ofrecía en el sitio web de las Naciones Unidas sobre la descolonización e incluyendo la serie completa de informes relativos a los seminarios regionales sobre descolonización, las declaraciones y los trabajos académicos presentados en dichos seminarios y vínculos a la serie completa de informes del Comité Especial Encargado de Examinar la Situación con respecto a la Aplicación de la Declaración sobre la Concesión de la Independencia a los Países y Pueblos Coloniales. En el párrafo 4, la Asamblea solicitó al Departamento de Información Pública que prosiguiera sus esfuerzos por actualizar la información en la web sobre los programas de asistencia que tenían a su disposición los Territorios No Autónomos. En el párrafo 5, la Asamblea solicitó al Departamento de Asuntos Políticos y al Departamento de Información Pública que pusieran en práctica las recomendaciones del Comité Especial de Descolonización y continuaran tomando medidas, a través de todos los medios de difusión a su alcance, incluidas las publicaciones, la radio y la televisión, así como Internet, para dar publicidad a la labor de las Naciones Unidas en materia de descolonización.

2. En cumplimiento de su mandato, el Departamento de Información Pública colaboró estrechamente con la Dependencia de Descolonización del Departamento de Asuntos Políticos, entre otras oficinas y entidades pertinentes de las Naciones Unidas.

3. El presente informe, preparado en respuesta a ese mandato, abarca el período comprendido entre abril de 2014 y marzo de 2015.

II. Seminario regional de 2014 sobre la aplicación del Tercer Decenio Internacional para la Eliminación del Colonialismo

4. El Comité Especial de Descolonización celebró su seminario regional anual de 2014 en Denarau (Fiji), del 21 al 23 de mayo de 2014. El seminario tuvo lugar en el marco del Tercer Decenio Internacional para la Eliminación del Colonialismo (2011-2020).

5. En coordinación con la Dependencia de Descolonización, el Departamento de Información Pública dispuso que un oficial de prensa del Centro de Información de las Naciones Unidas en Camberra cubriera el seminario. El funcionario prestó apoyo en la esfera de los medios de comunicación y publicó comunicados de prensa diarios durante el seminario, que fueron difundidos por el Departamento.

III. Información sobre las cuestiones examinadas por la Asamblea General

6. Durante el período objeto de informe, el Departamento emitió un total de 35 comunicados sobre la descolonización en inglés y francés, en los que se informaba de las reuniones, declaraciones y audiencias de diversos órganos de las Naciones Unidas, como la Asamblea General, el Consejo Económico y Social, la Comisión Política Especial y de Descolonización (Cuarta Comisión) y el Comité Especial de Descolonización.

7. La Sección de Información sobre Reuniones difundió información sobre las reuniones mediantes avisos urgentes para los medios de comunicación y distribuyó declaraciones de las reuniones por conducto del Centro de Documentación para los Medios de Comunicación.

8. Se siguieron resaltando las actividades de las Naciones Unidas sobre las cuestiones relativas a la descolonización en el portal multilingüe del Centro de Noticias ONU, uno de los segmentos en línea de las Naciones Unidas más frecuentemente visitados. Las cuestiones de la descolonización se abordaron en cuatro reportajes en el sitio en inglés del Centro de Noticias y un reportaje en el sitio en francés. También se distribuyeron esas historias a través de un servicio de avisos urgentes por correo electrónico y RSS (servicio de suscripción a contenidos), así como en las plataformas de redes sociales como Facebook y Twitter.

9. La Dependencia de Acreditación y Enlace con los Medios de Información proporcionó acreditaciones y acompañamiento a representantes de los medios de comunicación que cubren las reuniones del Comité Especial de Descolonización.

Sitio web de las Naciones Unidas y redes sociales

10. Durante el período objeto de informe, el Departamento continuó manteniendo y actualizando el sitio web sobe las Naciones Unidas y la descolonización en los seis idiomas oficiales (http://www.un.org/es/decolonization/), añadiendo nuevos contenidos sobre cuestiones conexas. El sitio, que atrae a un número cada vez mayor de visitantes, registró más de 290.000 páginas vistas en el período comprendido entre abril de 2014 y marzo de 2015. Las actividades y cuestiones relacionadas con la descolonización se resaltaron también a través de otras páginas web especiales mantenidas por el Departamento, como las páginas de temas mundiales dedicadas a la descolonización” (http://www.un.org/es/globalissues/decolonization/).

11. El Departamento utilizó sus cuentas en varias plataformas de redes sociales para sensibilizar sobre cuestiones relativas a la descolonización y canalizar el tráfico de datos hacia el sitio web sobre la descolonización y otros sitios web pertinentes.

Televisión de las Naciones Unidas y Fototeca de las Naciones Unidas

12. La Televisión de las Naciones Unidas y la Fototeca de las Naciones Unidas cubrieron todas las reuniones abiertas oficiales del Comité Especial de Descolonización y las conferencias de prensa conexas, las sesiones pertinentes de la Comisión Política Especial y de Descolonización, así como la aprobación de los informes de la Comisión en las reuniones plenarias de la Asamblea General.

13. La retransmisión de todas estas reuniones y de otros eventos relacionados con la descolonización, también se difundió en directo y a la carta a través del sitio web de la Televisión de las Naciones Unidas (http://webtv.un.org), donde pueden consultarse un total de 32 vídeos sobre ese tema.

Radio de las Naciones Unidas y Centro de Noticias ONU

14. Durante el período objeto de informe, las dependencias de la Radio de las Naciones Unidas y el Centro de Noticias ONU siguieron resaltando las actividades de las Naciones Unidas sobre cuestiones relativas a la descolonización y los Territorios No Autónomos, en los seis idiomas oficiales, así como en portugués y suajili en la de Radio Naciones Unidas, y en las plataformas de redes sociales como Facebook y Twitter. También se cubrió la labor del Comité Especial de Descolonización y el llamamiento del Secretario General en favor de formas innovadoras y prácticas de aplicar la descolonización. Además, la información sobre la descolonización del Centro de Noticias ONU se reprodujo en distintos sitios web externos de todo el mundo, incluidos medios de comunicación y recopiladores de noticias, y fue recogida por organizaciones educativas y no gubernamentales.

IV. Servicios de Visitantes

15. El tema de la descolonización, incluidas las funciones del Consejo de Administración Fiduciaria y del Comité Especial de Descolonización, se trató de manera recurrente durante las visitas guiadas a la Sede de las Naciones Unidas en Nueva York, organizadas por el Departamento. La información facilitada por los guías en el Salón del Consejo de Administración Fiduciaria se centró en explicar a los visitantes el proceso histórico de descolonización y sus avances más recientes.

16. La labor de las Naciones Unidas en la esfera de la descolonización se abordó también de manera recurrente en las visitas guiadas y los programas informativos de los Servicios de Visitantes en las Oficinas de las Naciones Unidas en Ginebra, Nairobi y Viena, sobre todo al repasar la historia, las principales actividades y los logros de la Organización. En 2014, el programa de visitas guiadas al Palacio de las Naciones de Ginebra abordó el papel del Consejo de Administración Fiduciaria en el proceso de descolonización y recibió a un total de 108.000 visitantes. Asimismo, 3.528 visitantes participaron en una visita guiada de la Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi en 2014 y asistieron a reuniones y conferencias sobre la cuestión de la descolonización. Un total de 55.568 visitantes hicieron una visita guiada de la Oficina de las Naciones Unidas en Viena en 2014.

V. Biblioteca Dag Hammarskjöld

17. La Biblioteca Dag Hammarskjöld dispone de un servicio permanente de investigación e información sobre la descolonización y otras cuestiones conexas. Durante el período objeto de informe, la Biblioteca atendió diversas solicitudes de servicios de investigación e información sobre este tema. Se recibieron solicitudes de Estados Miembros que estaban investigando sobre la historia de su descolonización, independencia y participación en el marco de las Naciones Unidas. Se recibieron también solicitudes de funcionarios, investigadores y especialistas que deseaban aprovechar los extensos archivos documentales de la Organización, que incluyen discursos históricos, tratados, mapas, informes del Consejo de Administración Fiduciaria y otras fuentes de información.

18. Mediante su programa de digitalización retroactiva, la Biblioteca continuó publicando importantes documentos de las Naciones Unidas sobre la descolonización en el Sistema de Archivo de Documentos (ODS), con el objetivo de que un número creciente de documentos puedan consultarse por Internet, asegurando al mismo tiempo la conservación de los originales. En 2014, la atención se centró en los informes de la Cuarta Comisión desde principios de la década de 1950.

VI. Publicaciones de las Naciones Unidas

19. Durante el período objeto de informe, el Departamento publicó el volumen 64 (2010) del *Anuario de las Naciones Unidas* y siguió trabajando en el volumen 65 (2011). El *Anuario*, que contiene amplia información sobre las actividades anuales de las Naciones Unidas, incluidas las relacionadas con la descolonización, presenta la labor realizada por la Asamblea General, la Cuarta Comisión y el Comité Especial de Descolonización, así como cuestiones generales relativas a la descolonización y el apoyo prestado por el Consejo Económico y Social a los Territorios No Autónomos. A través de la cuenta de Twitter del Anuario de las Naciones Unidas se publican periódicamente datos históricos relacionados con la descolonización.

20. La edición más reciente (2014) de *Basic Facts about the United Nations* (Las Naciones Unidas HOY) se publicó en árabe y portugués durante el período examinado. El libro expone la contribución realizada por las Naciones Unidas a la descolonización hasta nuestros días.

21. Además, como se solicitó expresamente en el párrafo 1 de la resolución 69/106, el Departamento de Información Pública ha seguido actualizando el folleto informativo *What the United Nations can Do to Assist Non-Self-Governing Territories* (lo que las Naciones Unidas pueden hacer para asistir a los Territorios No Autónomos), que incluye una breve sinopsis sobre las actividades de diversos órganos y entidades de las Naciones Unidas en apoyo de los 17 Territorios No Autónomos. Está previsto que una versión revisada del folleto se publique en el segundo trimestre de 2015.

VII. Centros y Servicios de Información de las Naciones Unidas

22. El Servicio de Información de las Naciones Unidas de Viena produjo una recopilación de material diseñada como guía para facilitar a los educadores la difusión de la labor de las Naciones Unidas, incluida la función del Consejo de Administración Fiduciaria.

23. El Centro de Información de las Naciones Unidas en Canberra prestó apoyo a los medios de comunicación con ocasión de la edición de 2014 del seminario regional del Pacífico del Comité Especial de Descolonización. El Centro de Información cubrió las reuniones diarias del seminario y redactó y difundió comunicados de prensa.

VIII. Conclusiones

24. El Departamento de Información Pública, en estrecha colaboración con el Departamento de Asuntos Políticos, continúa difundiendo información sobre la descolonización, utilizando tanto medios de comunicación tradicionales como nuevos medios. Resalta la necesidad de aplicar de forma inmediata y plena la Declaración sobre la Concesión de la Independencia a los Países y Pueblos Coloniales de 1960. La labor del Comité Especial de Descolonización, órgano intergubernamental dedicado a promover el programa de descolonización de las Naciones Unidas, sigue ocupando un lugar central en las actividades de divulgación del Departamento dirigidas a los medios de comunicación, la sociedad civil y las instituciones educativas.